





11

品  
當歸素 小兒諸病治 保嬰丹 小兒滋養 人工太陽丸  
杏仁精 痘後預防 金鎖固精丸 起死回生 救急  
救急

△  
**工字襪**  
上海工足襪廠出品五馬路湧記公司發行

本廠成立 已念餘年  
專門製襪 設備齊全

電機織造 工程最精  
原料細緻 染色翻新

男女樂用 價格低廉  
提倡國貨 挽回利權

全國各大百貨商店均有出售

# 昌黎事件解決

## 煙土罰款退回

北平電，陶向銘前來平訪柴山，交涉昌黎日人包圍縣府事，已將該案日人索去之煙土罰款退回，陶以事畢今晨赴津謁于後，即赴滄州檢閱新保安隊，事畢即返唐山，（十九日）

天津電，今午後陶向銘由平來津，已定二十一赴滄州檢閱新編特警隊，我方對新編特警隊，仍持非全數開入不可，聞昌黎日軍包圍縣事，陶向銘在平，與柴山商決，即退還罰款千五百元了事，（十九日）

又電，日憲兵隊因索鴉片罰款，包圍昌黎縣府問題，經駐日副領田中調查，真相大白，已無形解決，陶向銘赴平謁陶，並訪日武官柴山，報告日人肇事經過後，十九日晨八時來津，當晚或二十日即返唐



海樓銀

金條銀條... 每日... 銀價...

街邊八十

一切寄費由敝處負擔... 凡往來...

能... 新... 治主... 行約星新

靈特妙... 腳趾退癢... 祇須一點

並無折扣 定價最低 歡迎參觀



信威... 綢緞莊

殘匪又慘敗

述坑洞一帶 紛紛向國軍投誠

陳芳若在滬遇刺之內幕

托派首要 (上海通訊) 本市法租界善德里六十四號...

全經會開常會

議決要案甚多

孔赴魯魯省

與地方當局 商辦魯省事宜

國際筆會決 為言論自由奮鬥

政治壓力摧殘思想進步 各國代表憤慨見解乎辭

國際要聞 倫敦電... 華聯會...

日閣將再由齋藤繼任 清浦因年事已高 宇垣鈴木亦無望

古巴黨爭激烈 死傷五十人

意德關係益趨緊張 但德意不在對法 聲明...

重慶平民銀行招考練習生覆試揭曉

重慶平民銀行考試委員會啟

德政府積極努力軍事建設

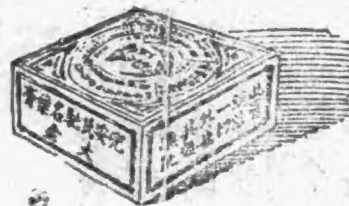
德政府積極努力軍事建設 (續)







製代社版製藝美街廟王龍由版鐸



NO. 950 UNIT CELL

永備牌

電池

經久耐用

謹防假冒

英商永備公司製造

©1929

中國銀行  
小樑子總行 臨海街分行  
公司章程 股東乘車優待票購買證規則 函索即寄  
電話三八四號

[illegible]

逕啟者本公司今已移至第一模範市場廿號照常營業以後各往來寶號賜顧或接洽事件及投保者希臨該處可也恐未週知特此通告  
電話二九八號  
地內

三妻不令知成子速來至則氣息不續僅空家語命出未幾即溘然長逝其妻經屍歸水日也二子奔喪與吉暫棲宅後當留時君神有難者娶以父代世出六載於茲錫文雖廉明一功名英年不幸二次名烈八齡在校學亦不召蓋一羣年老傷心一因年幼無知也因耗城開追悼會餽蒙世惠錫文臨以光景境則死且不朽矣何以慰幽魂於泉下爰集議定於六月二十四日（即陰曆五月十三日）午前十鐘借中學校地點開追悼會餽蒙











### 重慶市公共汽車股份有限公司招股啟事

本公司做消費合作之精神，提倡普遍投資，以維持公共事業，特發行股票，每股五元，（十元）付銀五角，可坐二八段，凡願入股者可逕向代收股款處付款，并填好印單，即送上股東乘車優待票，買證，便享此權利，特此公啟。

民生實業公司 啟

### OSRAM 亞司

對門張先生處之燈泡。平素幽暗。今又告捷。因先生處。則光明如晝。終年皆然。因先生處。則光明如晝。終年皆然。因先生處。則光明如晝。終年皆然。

OSRAM 亞司

OSRAM 亞司

### ASPRO 亞士北羅

英國 亞士北羅 藥片

立止經期疼痛

ASPRO

ASPRO

ASPRO

### 璧山王篤輝先生追悼會啟事

璧山王篤輝先生，字子衡，四川璧山人。生前熱心公益，著有《璧山縣志》。於六月六日（星期日）上午十時，在璧山縣立中學舉行追悼會。屆時請各界人士蒞臨弔唁。此啟。

### 藥特靈

預防治療痢疾之特效藥

藥特靈

藥特靈

### 猶秋庸醫師啟事

本醫師已於本月二十日遷往新址。診所設於重慶市打銅街。診治內外科、婦產科、兒科。診費低廉。特此啟事。

### 介紹西醫吳天民博士

吳博士，留德醫學博士，曾任德國醫院院長。現來渝開設診所。診治各種疑難雜症。地址：重慶市打銅街。診費：診金一元，藥費另計。



龜齡丹 龜齡集

丹此藥王同仁堂衛生丸以及京廣申小兒丸散  
丹丹應有盡有外埠函購郵費奉送  
開設重慶商業場

呈悉所稱徐相臣等假冒分店名義售賣丸散各藥如不確屬不合仰後令飭永瀘兩縣政府查明從嚴取締可也此批  
重慶商業場正大街慶記天生元啓



請用「萬利」保安刀剃鬚  
以節時間而省金錢  
「萬利」自動剃鬚刀。剃鬚極片。  
剃鬚時十秒。每一刀片。可用四  
十次至五十次。毫無折損之煩。而  
且不須磨片。實為完美之剃鬚利器。  
請今日即購一柄。英國製造。各  
經銷處均有。

利華  
“VALET” Auto Strip  
Safety Razor

(換務)

敬啟者鄙人由外國到川已數年矣今如有人願  
學英文德文及鋼琴者鄙人願意教授

地點 重慶嘉陵碼頭側小  
河順城街四十八號  
重慶市私立開明職業學校  
女教師 守而慈啟 (午天丁)

逕啟者敝部自接辦燭川公司以來對於前項機器時加注意督工整理勉  
應全市 各用戶目前之需要有時不免病障發生光暗不明敝部實深  
抱歉在不久期間發用新機自必光明如意便利多矣于此短期過程中尙  
希 高明原諒照常給費用維營業相互助益區區苦衷想邀鑒察特此通  
候 台安諸維 察照 (地已)

重慶市電力廠臨時籌備處啟

曾三無啟事  
茲向航務處遞報其領執照江輪船押金實洋一千五百元如發  
生異議由中擔保負責此啟

益泰煤礦有限公司召集常年股東會通告

啟者本公司定於本年國曆七月十八日午十二時假中街德隆里江合公司開常年股東會  
協議本公司結算事項屆時務希各股東準時出席並請委託代表並通知公司備  
查除另函通知外特此通告希各股東查照為荷此啟 (地康)

益泰煤礦有限公司董事會啟

道

門

德

襯衫每件一元五

特等花毛呢西服 二十八圓 應時新式毛呢西服 二十八圓

洋服號三週紀念啟事

啟者敝號開辦以來所製男女西服大衣軍服舞衣等工作精  
美式樣翻新早荷 各界所稱許敝號無以為報茲屆三週紀  
念特將新到各貨削價再打九折以表微忱新穎花色繁多不  
及細載略舉一二以便比較

止一廿起日一月六  
過錯勿幸多不時惟  
一八四話電

字辨

字三千者凡習  
字分千義餘凡習  
字音字義  
○處售經○

學校學生要糾止錯誤必閱 體心辨別  
國文教師負責改正必參考 書凡學校學生  
及社會人士均宜人手一編以去謬字別讀之病全書六七萬言  
為普及計僅售大洋五角(外埠郵購加郵費一角二分)

局書亞振場業商

廣生行有限公司

漢口總發行中山大馬路

雙妹牌白鞋帽粉



有軟貨。有硬貨。最潔白。最經濟。最  
耐用。

雙妹老牌菓子露



天時暑熱。宜飲飲食。病後入口。預防痼疾。雙妹菓  
露。久遠經驗。清潔衛生。飲之舒適。能通大便。能  
生津液。又能解渴消食。

雙妹老牌花露水



子機肌膚。通體生涼。爽滑如脂。辟除汗。消滅瘡  
一〇換兒安睡。時髦女子所必備。高尚男子所必用。

雙妹老牌爽身粉



子機肌膚。通體生涼。爽滑如脂。辟除汗。消滅瘡  
一〇換兒安睡。時髦女子所必備。高尚男子所必用。

重慶市唯一的帽公司

小呂宋

地址下陝西街

製造 洗漂 舊帽 包樣時髦 意

重慶市經售處

美商其來洋行

通遠門外黃家壩口

成都市經售處

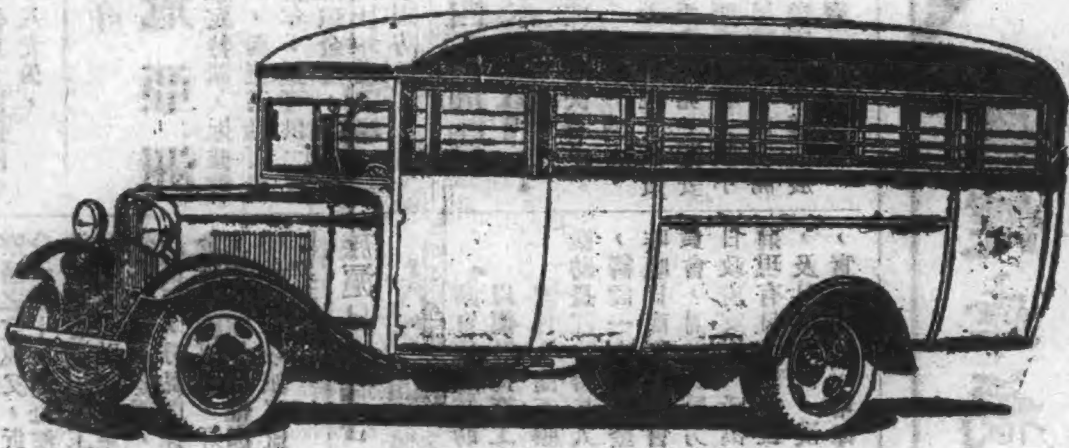
其昌汽車行

東御街郵局對門

二二〇號

品出新最司公車汽特福

車汽途長特福  
要需主車合恰



馬力較大

速度較高

運用靜滑

汽油節省

消費減輕

售價低廉

一九三四年

新式福特八缸汽車特色

(商)

金字塔香煙

煙中鐵軍

每盒一元可買三罐  
每盒一千六百文

上海福新煙公司出品  
冬月經理處天中水號

旅行家居不可  
不備的  
因藥水  
其藥力強大  
定價每瓶一角大瓶三角  
四川總批發處  
健中大藥房  
一牌坊代售處  
存心堂藥房  
合川中山路









昨日申匯行情

次如

期別	市價	收盤
六月底	無市	一五七.五〇
七月底	無市	一六〇.五〇
八月底	無市	一六二.五〇
九月底	無市	一六四.五〇
十月底	無市	一六六.五〇
十一月底	無市	一六八.五〇
十二月底	無市	一七〇.五〇

中國銀行行市報告

電匯	買價	賣價
上海	一六〇.〇〇	一五九.五〇
香港	一六三.五〇	一六三.〇〇
廣州	一六四.〇〇	一六三.五〇
天津	一六五.〇〇	一六四.五〇
漢口	一六六.〇〇	一六五.五〇
長沙	一六七.〇〇	一六六.五〇
重慶	一六八.〇〇	一六七.五〇

省內每百元匯率

地點	匯率
成都	一〇五.〇〇
萬縣	一〇四.〇〇
宜昌	一〇三.〇〇
沙市	一〇二.〇〇
漢口	一〇一.〇〇
長沙	一〇〇.〇〇

比期利率

期限	利率
一個月	三.〇〇%
三個月	三.五〇%
六個月	四.〇〇%
九個月	四.五〇%
十二個月	五.〇〇%

海關金單位每百個

地點	匯率
上海	一五.〇〇
香港	一四.五〇
廣州	一四.〇〇
天津	一三.五〇
漢口	一三.〇〇
長沙	一二.五〇

外匯行市 (上海電報)

地點	匯率
倫敦	一五.〇〇
巴黎	一四.五〇
紐約	一四.〇〇
東京	一三.五〇
橫濱	一三.〇〇
神戶	一二.五〇

山貨

貨名	價格
生絲	一〇〇.〇〇
茶葉	九〇.〇〇
糖	八〇.〇〇
油	七〇.〇〇
紙	六〇.〇〇

藥材

貨名	價格
人參	一〇〇.〇〇
鹿茸	九〇.〇〇
燕窩	八〇.〇〇
魚翅	七〇.〇〇
海參	六〇.〇〇

外埠函購另加郵費二角  
謹防假冒魚市口坎上支華街八十二號自來水上隔壁玻璃門面便是

貨名	價格
生絲	一〇〇.〇〇
茶葉	九〇.〇〇
糖	八〇.〇〇
油	七〇.〇〇
紙	六〇.〇〇

貨名	價格
生絲	一〇〇.〇〇
茶葉	九〇.〇〇
糖	八〇.〇〇
油	七〇.〇〇
紙	六〇.〇〇

茲有義華洋行  
大班白怎納欲租西  
式洋房四五間內有廚  
房浴室花園者方能合  
式如有願意租佃者希  
來中陝西街同生福號  
莊內永慶公司接洽可  
也 (地內)

本公司代辦部專代  
本外埠工商各界人  
士辦理  
買賣 收交 經營  
管理 調查 交涉  
執行遺囑 保管遺產  
及其他一切事件  
重慶信託公司啟  
地址大樑子街  
電話四三六號

中國銀行  
峨眉山暑期辦事處  
已於六月一日開幕  
匯兌便利 服務敏捷  
地址峨嵋縣城內

華面液  
面有雀斑者注意  
皮膚黝黑者注意  
面液者，所以表示人之精神者也，其關係尤以女子為  
重要，若夫雀斑黝黑，皮膚粗糙，不獨面目可憎，抑且自  
漸形穢，紅顏難覓，良可痛心，「華面液」為治雀斑及皮  
膚黝黑之唯一妙劑，患者塗之，不出數日即轉光潔，未患  
者用之，尤能長保顏色，增妍益媚，功效神速，百試不爽  
、廣告欺人，天必厭之，每瓶洋一元，函購寄費加一，  
總經理 上海永興隆 電話 六二六  
分銷處 小什字永興隆 電話 二二三

貝母精  
專治肺癆一切咳嗽  
是上海第一分藥  
鐘華德藥房  
見咳即服  
效聖藥  
藥行經理  
藥房發售

紅肥無計避郎看  
晚窗相對妾貌郎情但荷通靈藥  
面疹斑剝則殊有紅肥無計避郎看  
之苦也然而面疹雖難離荷得良藥如  
如意膏者以療之又何患其累累者  
不旋踵而楚乎  
河北清河縣郵局李君幼竹來書云  
「小女面部小瘡累年不愈近經親  
贈如意膏各藥未見有效近塗如意膏  
不久其面上所有小瘡均消滅無形  
真良藥也」  
如意膏清涼舒適消滅毒生肌而且色  
如玫瑰味若之蘭舉凡一切皮膚病  
傷皮膚均善治之 各藥房皆有出  
售或直向上海  
江西路四五一  
號韋廉士醫生  
藥局購備每盒  
七角六盒三元  
五角郵費不取



逕啓者本號精製安然戒煙戒藥承蒙各界賜顧銷行有年總號設於重慶支店設於成都萬縣瀘州以及貴陽遵義等處此字別無分店不料近來資內自井城遠榮隆昌一帶及各鄉市鎮熱鬧之區竟有不逞奸商假冒本號名義偽造安然丸藥及一切商標佈告化驗證等實屬目無法紀胆敢斷斷包銷流行市面不特魚目混珠損害本號名譽抑且流毒社會大干法例除呈請政府從嚴取締外特登報聲明即希惠顧諸君嚴加注意防範爲要茲將前日呈准軍部取締永川一帶偽丸之批示列後國出







重慶正大昌失票聲明作廢 逕啓者記於初六日由富順號信交幫至渝內附合票三張計內江德奎所立五十八號票一張註洋二千元批付義厚昌向渝旭東昇兌用又正記立票二張各一千向吳慎宜兌用殊該幫行至茶店場被匪劫去信票全失其款以由該號交涉另立收據取款均無異議除向官廳立案存查外特登報申明如日後此票發現均作無效此啓

查中華基督教會四川協會(即前四川美道會)又分爲十個區會(即前連環會)重慶區會又有小十字過街樓,彈子石,南川,木洞,陳家壩六個支堂,系統分明,且支堂與支堂之間,毫不相轄,但本堂謝繼在堂會來款,純由華人自費,凡會友皆有負担捐資之義務,並須本年內會來堂禮拜及領聖餐者,本年內會繳納自支堂捐,始有選舉及後選舉之資格。查六月七日新蜀報楊紀修等啟事,所署委員姓名,除僅李春元一名繳自資捐外,一介外,其餘諸人,或係別堂教友,或係素不相識,或雖原係本堂會友,然久已絕跡不到,總之,皆係未遵章完備會友手續取得選舉被選舉權之人,從何有被選舉委員資格?跡其用心,無非欲假藉本會委員名義,以便爲人撤銷訟案,避免判事處分,承認不平等之契約。除彼等到會擾亂,已呈報官廳究治并出示嚴禁,非法選舉各節,亦已呈報協區兩會并致函重慶基督教協進會,請予判別異處外,恐外界不明真象,誤疑本會內部分裂,特此聲明。委員長毛宅三 委員唐幼峯 郭建中 包克勳 余德仁 張文玉 劉南齋 劉哲如 王明軒 吳德文 運雲鵬 楊世才 俞佑甫 蕭杰 高維漢

食之宜中  
 補血成其質  
 助筋骨健之  
 長補格以  
 以形體就  
 不如法不  
 二法消費  
 熟。即分可食

健麥格

請認明上庄老八名記

Quaker Oats



都郵街太平大藥房總經理

[illegible]

**VITAMIN-B**

腳氣 治瘡 劑

乙種維他命

未氣能抑  
從脚效部  
法般的胸金  
芳一珠碍治  
學于特障時  
化對有臟同  
的成等心不  
殊而氣之真  
特煉脚時亦  
用提娘氣等  
命中妊脚之  
他皮氣心缺  
維銀脚街整  
種及兒如食  
乙糠乳又悶

由兒服  
母乳藥  
形乳到處  
晶于達學  
結劑个化  
狀麥用誰  
針射作特  
見淫瘡  
能可預汁  
下煉也  
鏡魚法  
微脚方  
頭兒乳  
在乳哺  
山以  
特長  
上

本坡各大藥房均有出售

重慶縣衙前街  
陸竹名診所

針針針針針針針針針針  
九一四六  
白六〇六  
止痛止癢  
癰疽瘡毒  
打針保險

胡翔銘遺失  
川鹽銀行存摺  
啓事  
儲蓄部一號  
除向該行止兌掛失外特登報  
申明無論何人拾得均作無效  
此啓

制名片商標工作精細  
出品迅速  
如要賜顧請去  
一試

# 川江航務管理處公告

六月八日

爲公告事案據亨大輪船經理李鴻祥價權代表陳緒昌吳瑞卿葉宗元等聯名呈請拍賣亨大輪船搬還衆債等情前來除批候公告拍賣外查亨大輪船係屬鐵壳汽船備有黑油機二部載貨噸位四十噸現泊灘盤石江面茲據前情合亟公告各界人等如有承購者希按照左列辦法看明該船現狀投標競買爲要此告

計開拍賣亨大輪船辦法五條

一 拍賣目的 亨大鐵壳輪船一隻其引擎船壳等件悉照現狀船泊本埠元通寺江面

二 價額估定 最低定為重慶市通用銀元二萬元

三 拍賣期限 自公告日起至第十四日(即六月二十一日止)

四 拍定手續 於六月二十二日午前十二時在本處揭示拍定經拍定之承買人須於即日呈繳船價二十分之一金額批准後方為有效

五 關係者之聲請 凡與該案有利害關係者如有聲請事項須在拍賣期內具呈本處聲請之逾限無效

中華民國二十三年六月 日 處長 何北衡

注意  
**阿墨林**  
癬藥水  
**冒牌劣藥**

查近來市上發現偽造「阿墨林」癰瘡藥水甚多裝璜較劣盒紙及印刷均粗糙模糊茲爲防除奸商以偽品劣藥害人起見即日起凡向上海總經理百昌行或各大藥房及重慶經理華通藥房批購真貨「阿墨林」藥水均有下列兩記號務請認明勿誤

對於偽造機關敝行除已派專員在各埠秘密查究外並登載上海各報懸賞緝拿在案幸各同業切勿貪利購進冒牌劣藥致干訟累

上海百昌行啓

全川總經理重慶華通藥房 住中大樑子

